

社團法人
台灣耶路撒冷國際基督徒協會 <http://www.icej.org.tw>

文字翻譯：台灣ICEJ翻譯團隊

設計編排：李怡佩

校稿編審：雲嵐牧師

美國副總統彭斯 中東之旅重點禱告

以下新聞出處：ICEJ News 2018/01/22 翻譯：陳錫安



美國副總統麥克·彭斯(Mike Pence)1/20週日晚上抵達以色列，與埃及總統阿卜杜勒·法塔赫·塞西(Abdel Fattah al-Sisi)和約旦國王阿卜杜拉(Abdullah)短暫會晤後，此次訪問是地區盟國的第三站也是最後一站。副總統彭斯於1/22週一下午在以色列國會發表談話，此舉在耶路撒冷受到高度重視，以色列對於相關開羅與安曼的回應表示輕蔑。據報導，約旦國王阿卜杜拉(Abdullah)1/20週日與彭斯會見中表示，東耶路撒冷「必須」成為未來巴勒斯坦國的首都，並表示希望川普政府相關於去年最近聲明此城市成為以色列首都之後，能夠在該地區重新建立「信任和確信」。

阿卜杜拉(Abdullah)說：「我們希望美國能夠在這些具有挑戰性的情況下，伸出援手並找到正確的方向。對於我們來說，耶路撒冷是穆斯林和基督徒的關鍵，正如猶太人一樣，這是該地區和平的關鍵，也是讓穆斯林有效地打擊激進化那些根源的關鍵。」

彭斯回應並重覆美國政府的立場，如同他已在開羅會晤埃及總統塞西時所說的，華盛頓將支持「兩國解決方案」，應使雙邊能夠就雙方應是什麼樣的狀況達成協議。我們對於邊界與最終身份沒有立場，這些議題都是有待協商的。

詩篇33:10-12

耶和華使列國的籌算歸於無有，使眾民的思念無有功效。耶和華的籌算永遠立定；他心中的思念萬代常存。以耶和華為神的，那國是有福的！他所揀選為自己產業的，那民是有福的！

撒迦利亞書12:2-3

我必使耶路撒冷被圍困的時候，向四圍列國的民成為令人昏醉的杯；這默示也論到猶大（或譯：猶大也是如此）。那日，我必使耶路撒冷向聚集攻擊他的萬民當作一塊重石頭；凡舉起的必受重傷。

禱告

親愛的父神：我們將列國所籌算的「兩國解決方案」交在主的手中，所有不合神心意的思念都無功效，唯有主的籌算永遠立定。當約旦表示東耶路撒冷「必須」成為未來巴勒斯坦國的首都時，我們宣告耶路撒冷在主的手中，是以色列不可分割的首都。主祢的話語說祢必使耶路撒冷向聚集攻擊她的萬民當作一塊重石頭；凡舉起的必受重傷。我們禱告呼求主耶路撒冷在神的手中被建造，使她在地上成為可讚美的。禱告奉主耶穌聖名，阿們。



從印度返國後，納坦雅胡發表以色列立場

以下新聞出處：JP

翻譯：葉嬋芬



1月21日主日以色列總理納坦雅胡於每週例行內閣會議上，提及美國副總統麥克彭斯到訪以色列相關談話。(Reuters)

就在美國副總統麥克·彭斯(Mike Pence)預計抵達以色列舉行為期兩天訪問的幾個小時前，以色列總理納坦雅胡於週日在內閣會議開會時表示，在外交過程中美國居中調停的角色無人可取代。

納坦雅胡明確地談及巴勒斯坦自治政府杯葛麥克·彭斯(Mike Pence)的決定時表示，「那些真正渴望（地區穩定）這目標的人，都知道美國的領導角色無人可以取代。」納坦雅胡稱麥克·彭斯(Mike Pence)是以色列「偉大」與「真正」的朋友。雙邊會談將聚焦在川普政府努力阻止伊朗區域性侵略及核武計畫，以及強化該區域安全和平。總理形容在以色列國會的阿拉伯政黨聯盟「聯合名單政黨the Joint List」決定杯葛「甚至干擾」麥克·彭斯(Mike Pence)預計於週一在國會演講的計畫很「丟臉」。「我們全體都該向副總統麥克彭斯獻上他所應得最誠摯敬意，」納坦雅胡作出上述表示。

總理剛從為時五天的印度訪問行程歸國，其形容在那裡感受到的「禮遇」實在賓至如歸，此次訪問反映出其與印度總理納藍德拉·莫迪(Narendra Modi)的緊密關係，以及兩國間的友好情誼。他表示此行對以色列的安全與經濟都產生極大貢獻。

納坦雅胡表示，該行程中最動人的兩個時刻就是與現年11歲的摩西·赫茲伯格(Moshe Holtzberg)–那時候還是個學步兒–去造訪孟買的查巴德之家(Chabad House)。在十年前的恐怖攻擊中，該名男孩幸運地被印度籍保姆珊卓拉·薩姆爾(Sandra Samuel)搶救出來。

他更表示其在孟買與小型印度籍猶太社群代表相聚時，也深受感動。納坦雅胡總理說道，「他們的貢獻與數目相較起來不成比例，印度籍猶太人社群多數都已移民至以色列。」

納坦雅胡繼續表示，與他會面的若干人士在會議中「高興的歡呼」，非因印度有反猶主義者–其表示，印度從未有過任何反猶主義者 – 而是因為多年來他們一直渴望舉辦「文化、國家與人民」的會談，而這事情終於在他們眼前發生了。

納坦雅胡表示，「本週稍後其將旅行至達沃斯(Davos)參加一年一度的世界經濟論壇。以色列是一個全球性的科技強權，我們正在培育這種真正的實力，也正在許多論壇中加以推廣，該論壇是重要的全球性經濟論壇。我將與各國元首以及各大企業體領袖會面；在今日他們具備同樣的重要性。」

使徒行傳10:34-35

彼得就開口說：我真看出神是不偏待人。原來，各國中那敬畏主、行義的人，都為主所悅納。

禱告

親愛的父神：

求主賜下智慧及保護在列國中敬畏祢名、行公義之人，因為他們是蒙主喜悅的。我們禱告美國不論是在以、巴議題的調停或是阻止伊朗的侵略及核武計畫當中所扮演的角色是和主心意並有從主而來的智慧行事。求主在以色列的國會Knesset當中掌權，特別是求神光照在阿拉伯政黨聯盟當中，使得該政黨不是被仇敵所利用而是有行公義的心。感謝主，納坦雅胡總理與印度莫迪總理在印度訪問之行程當中與該國建立友好情誼。求主祝福保守以色列與印度的關係合神心意。求主帶領世界經濟論壇，也使以色列的科技成為列國的祝福。禱告奉主耶穌聖名，阿們。

美國與埃及、約旦三方立場



約旦國王阿卜杜拉(Abdullah)在安曼與美國副總統麥克·彭斯在皇宮舉行會談。
(photo credit: MUHAMMAD HAMED / REUTERS)

安曼訊–在與美國副總統麥克·彭斯(Mike Pence)的會談中，阿卜杜拉國王(King Abdullah)表示以巴衝突的唯一解方就是兩國方案。

「美國針對耶路撒冷的決定...非因以巴衝突得以全面解決的結果，」國王在約旦皇宮與麥克彭斯會談的一開始便做此表示。

在1967年的以阿戰爭中，約旦將東耶路撒冷與約旦河西岸拱手讓給以色列。麥克·彭斯(Mike Pence)到訪約旦是此行造訪三國家的第二站，最後一站是以色列。在其於埃及發表的演講中，麥克·彭斯(Mike Pence)提到，針對以巴衝突，只要雙方同意，華府將支持兩國方案。

美國總統唐納德·川普(Donald Trump)於上個月為以色列聲明，承認耶路撒冷是以色列首都之舉，導致阿拉伯國家領袖一致譴責，也引發其他國家批評。這也與美國數十年來的政策相左，過去其皆稱該城市的地位必須在與巴勒斯坦方面協商後做出決定。巴人想要以東耶路撒冷作為其未來建國的首都。

麥克·彭斯(Mike Pence)告訴阿卜杜拉國王(King Abdullah)，「華府致力於保存聖城耶路撒冷的現狀。我們尚未就國界與最後地位作出決定，這些議題要交由協商決定。」

繼川普於上個月宣布耶路撒冷為以色列首都之後，麥克·彭斯(Mike Pence)是訪問以色列的最高層級官員。約旦官員唯恐華府對耶路撒冷的表態會同時損害重啟阿拉伯國家-以色列之間和談的機會，後者是約旦王室一直希望達成的。

阿卜杜拉國王(King Abdullah)表示，美國對耶路撒冷的表態將對激進主義火上加油，並激化穆斯林與基督徒之間的緊張關係。阿卜杜拉國王(King Abdullah)帶領之哈希姆王朝(Hashemite)是現今耶路撒冷穆斯林聖地的監管人，因此安曼對備受爭議的這座城市在地位上的改變很敏感。「對我們來說，耶路撒冷對穆斯林與基督徒都至關重要，正如對猶太人一樣。它是該地區和平的關鍵，」其作出上述表示。

約旦官員更加憂心此舉會在巴勒斯坦領土上觸發暴力，並擴散至約旦國土。該國有許多巴勒斯坦難民的後代，其家人是在1948年以色列建國後才離開那片土地。

申命記32:7-10

你當追想上古之日，思念歷代之年；問你的父親，他必指示你；問你的長者，他必告訴你。至高者將地業賜給列邦，將世人分開，就照以色列人的數目立定萬民的疆界。耶和華的分本是他的百姓；他的產業本是雅各。耶和華遇見他在曠野—荒涼野獸吼叫之地，就環繞他，看顧他，保護他，如同保護眼中的瞳人。

以賽亞書19:23-25

當那日，必有從埃及通亞述去的大道。亞述人要進入埃及，埃及人也進入亞述；埃及人要與亞述人一同敬拜耶和華。當那日，以色列必與埃及、亞述三國一律，使地上的人得福；因為萬軍之耶和華賜福給他們，說：埃及—我的百姓，亞述—我手的工作，以色列—我的產業，都有福了！

禱告

親愛的父神：祢是我們偉大的創造主，主祢造出萬族的人並將地業賜給各國列邦，地的一切疆界都是主祢所立的。求主彰顯祢的心意在以色列和巴勒斯坦的當中，無論國際局勢變化，我們禱告耶路撒冷城在神的手中、屬神的時間表內進入她的命定。主我們為著約旦阿卜杜拉國王的救恩禱告，使他有敬畏神、順服主的心，在以巴議題和耶路撒冷的地位上與主同心；好叫約旦成為祢手中的工作。也為埃及恢復三國一律的身份向祢禱告。求主保護保守祢眼中的瞳人，也恩待巴勒斯坦的百姓；求主的光光照他們，向他們顯現祢的真實、愛與良善，使黑暗不再蒙蔽他們，我們禱告不論猶太人、巴勒斯坦人都要經歷主的美善。奉耶穌基督的名禱告，阿們。

以賽亞 62 守望 1月第四週

親愛的禱告同伴們，

當我們進入1月的第四週之際，讓我們繼續為以色列禱告，為今年神對以色列贖回計劃更進一步實現來禱告。

一月底帶來了令人們清醒的時刻，這是全世界紀念大屠殺的日子。1945年1月27日，奧斯威辛集中營被解放了，世界慢慢地意識到對猶太民族進行種族滅絕的恐怖，詢問人如何能做出這樣的事情。

事實上，猶太民族的歷史有很多是人們無法理解的。只有當我們打開神的話語，我們才能理解祂的旨意。詩篇的作者說，「我思索怎能明白這事，眼看實係為難，「詩篇73:16」現在是我們進入聖所的時候，在禱告和神的話語中花時間與神在一起，祂會給你智慧和領悟力。

當我們去年紀念耶路撒冷解放50週年時，我們在耶路撒冷充滿期待，希望禧年能夠為一個新時代的開啟畫下記號，這是神對以色列一個新的階段。而且確實的是，在12月川普總統的宣言為改變開啓了大門。請為你的國家成為少數幾個勇敢的國家禱告，使其跟從美國的引領，以加入已經宣佈承認耶路撒冷為以色列首都，並計劃將大使館遷往耶路撒冷。

我們可以從先知性經文中看見，神正在處理的不僅是以色列百姓，還有以色列的土地。在起初，祂已經和亞伯拉罕立了約，祂應許賜與亞伯拉罕後裔及土地。我們從整個歷史可以看到，仇敵是如何試圖毀滅後代，而猶太大屠殺只是這個漫長且痛苦的一連串屠殺和迫害中的一次高潮。

仇敵也曾嘗試抹去猶太人和這片聖土的任何聯繫。這片土地曾被重新命名，被侵略者佔有，被外邦帝國踐踏。甚至今天，世界群體通過聯合國決議公然否認猶太歷史。我相信它具有屬靈的意義，這個時刻正來臨，因列國對這片聖土的態度，在神的眼中，將扮演愈加重要的角色。

耶和華就為自己的地發熱心，憐恤祂的百姓。「約珥書2:18」祂將為了祂的地土審判列國「約珥書3:2」這些都是大有能力的宣告。祂的憤恨如火，向那些為自己而搶奪祂土地的國家憤恨「以西結書36:5」。這是有力的宣示，因此，讓我們禱告並學習神的話語以更理解猶太民族及他們的地土在神對整個世界的計劃中的重要性。

來自耶路撒冷向您們問候平安！



Mojmir Kallus

國際事務副主席

耶路撒冷國際基督徒使館

2018以賽亞62 一月第四週 禱告守望



Photo Credit: Matze Immendorfer

邀請您關注接下來的代禱方向，也請您關注第四週禱告守望重點，若您在禱告中，有任何需要，與神如何在您的代禱中回應您的禱告，[請來信icej.taiwan@gmail.com](mailto:icej.taiwan@gmail.com) 紿我們，並持續關注台灣ICEJ華語臉書<https://www.facebook.com/ICEJTaiwan/>，留言給我們，讓我們知道，您正在與我們禁食與禱告中！

1. 為以色列和列國禱告

請為玻利維亞的政治局勢禱告，為教會的自由禱告。玻利維亞政府正計劃改變刑法制度，若聘用人員加入宗教機構或敬拜場所將會被處以7-12年監禁。讓我們來禱告，使仇敵的這個計劃被取消，使教會在玻利維亞的角色將得以堅固！

惟有主站在我旁邊，加給我力量，使福音被我盡都傳明，叫外邦人都聽見；我也從獅子口裡被救出來。(提摩太後書 4:17)

因為你曾以力量束我的腰，使我能爭戰；你也使那起來攻擊我的都服在我以下。(撒母耳記下 22:40)

2. 為中東禱告

請為信仰遭受極大迫害的伊朗信徒禱告。於2018年初，看到了在伊朗教區爆發了一些憤怒的，有時甚至是暴力的抗議活動。以攔（Elam），一個向伊朗拓展且與眾多大型快速發展的地下教會有著密切聯繫的福音事工，於1月4日發表聲明：「我們迫切請求人們為基督的公義和平安在全伊朗掌權來禱告。」此事工繼續請求為避免在將來任何抗議中的流血而禱告，為伊朗人民的自由以及在如此具有戰略性重要的國家內，建造彌賽亞身體守望。

你們要記念被捆綁的人，好像與他們同受捆綁；也要記念遭苦害的人，想到自己也在肉身之內。」（希伯來書 13:3）

我每逢想念你們，就感謝我的神；每逢為你們眾人祈求的時候，常是歡喜地祈求。因為從頭一天直到如今，你們是同心合意地興旺福音。我深信那在你們心裡動了善工的，必成全這工，直到耶穌基督的日子。

（腓立比書 1:3-6）

3. 為ICEJ禱告

本週超過200名牧師和領袖聚集在耶路撒冷，參加1月22-25日每年舉行的牧師和領袖預見特會。請禱告，求神將祂的心意啓示給以色列、耶路撒冷、猶太百姓與列國，也向所有的領袖們啓示祂在這新的一年中所要做的，使領袖們能夠傳遞給他們所能影響的領域。請為ICEJ同工能夠在這個月神所賜給我們的啓示中合一，使事工在今年繼續進展，使我們與神勇於夢想！

我是耶和華，這是我的名；我必不將我的榮耀歸給假神，也不將我的稱讚歸給雕刻的偶像。看哪！先前的事已經成就，現在我將新事說明，這事未發以先，我就說給你們聽。（以賽亞書 42:8-9）

你的眼目要向前正看；你的眼睛當向前直觀。要修平你腳下的路，堅定你一切的道，不可偏向左右；要使你的腳離開邪惡。（箴言 4:25-27）

感謝您和我們一起禱告！

關於 ICEJ

International Christian Embassy Jerusalem (ICEJ)為一非營利機構，1980年成立，總部在耶路撒冷，全球近90個國家設有辦事處，台灣耶路撒冷國際基督徒協會正式於2012年，並在內政部登記立案為「社團法人台灣耶路撒冷國際基督徒協會」，為全球第一個華人分部。過去36年來，我們致力猶太人回歸，透過各種慈惠工作幫助、安慰以色列，於以色列危難時提供實質且及時的幫助，成為眾教會愛以色列的平台，更是列國教會與猶太人和好的橋樑。並向世界傳遞愛以色列的訊息，站立抵擋「反猶主義」。自1980年，每年住棚節舉辦之特會及耶路撒冷遊行已安慰、鼓勵許多猶太人。歡迎以禱告、奉獻、義工、加入會員等方式參與。

我們在以色列的慈惠專案

海法之家 (Haifa Home)：大屠殺倖存者之家，以色列境內仍有約18萬位倖存者，許多為獨居，或是受身心疾病之苦。

猶太人回歸 (Aliyah)：肩並肩計畫 幫助移民建立新生活，紅地氈計畫 提供回歸移民機票，及各種回歸申請諮詢。地平線計畫 幫助新移民接受教育，特別是衣索比亞年輕回歸移民，建立生活能力。開封猶太人及印度瑪拿西支派回歸：包含機票、回歸後生活，語言學習等。近期，台灣ICEJ參與資助五位年輕開封猶太人。2015以及2016年我們仍持續幫助開封及烏克蘭猶太人回歸。

婦女：遭受暴力或是墮胎邊緣的婦女，以降低以色列墮胎率。

希望計畫：對烏克蘭奧得薩市中生活面臨危機的猶太孩童提供緊急救助以及教育援助計畫。

危機基金：防空洞建置、恐怖攻擊時臨時的安頓、防空洞內飲食及用品。提供資金援助，讓接受恐怖攻擊受難者接受創後壓力症候群（PTSD）心理輔導等。

常受恐怖攻擊區域（如靠近迦薩走廊的Sedrot）青少年的陪伴及輔導。

貧窮者：大約25%以色列家庭生活在貧困線以下，許多兒童及年輕人則是營養不良。我們提供婦女或是殘障人士職業訓練，以幫助打破貧窮的循環。

阿拉伯基督徒：扶持基督徒、婦女職業訓練、兒童/青少年課輔及電腦設備。

奉獻（信用卡或外幣奉獻，請與我們聯繫）

銀行戶名：

社團法人台灣耶路撒冷國際基督徒協會
中國信託（代號:822）內湖分行
帳號：4515-4017-1624

郵局戶名：

社團法人台灣耶路撒冷國際基督徒協會
郵局（700）世貿分支代號(0010)
劃撥帳號：50251805

線上奉獻QR code：



連絡我們 聯絡人：李怡佩 臉書：ICEJ Taiwan 華語 網站：www.icej.org.tw

電郵：icej.taiwan@gmail.com 電話：02-7736-6250 傳真：02-8192-6895

地址：台北市松山區民權東路3段178號8樓